

**Ακριβής μετάφραση επισημασμένου αποσπάσματος του συνημμένου εγγράφου,
συνταγμένου στην Αγγλική**

28 ΜΑΡΤΙΟΥ 2024

ΔΙΑΤΑΓΗ

ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΛΗΨΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΤΙΜΩΡΙΑ

ΤΟΥ ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΓΕΝΟΚΤΟΝΙΑΣ ΣΤΗ Λωρίδα της ΓΑΖΑΣ

(ΝΟΤΙΑ ΑΦΡΙΚΗ εναντίον ΙΣΡΑΗΛ)

(...)

(Σελίδα 13, παράγραφος 45 της απόφασης:) “Το Κράτος του Ισραήλ, σύμφωνα με τις υποχρεώσεις του βάσει της Σύμβασης για την Πρόληψη και Τιμωρία του Εγκλήματος της Γενοκτονίας, και ενόψει της χειροτέρευσης των συνθηκών ζωής που αντιμετωπίζουν οι Παλαιστίνιοι στη Γάζα, ιδίως της εξάπλωσης της πείνας και του λιμού: ... Θα εξασφαλίσει με άμεσο αποτέλεσμα ότι ο στρατός του δεν θα διαπράττει πράξεις που συνιστούν παραβίαση οποιουδήποτε από τα δικαιώματα των Παλαιστινίων στη Γάζα ως προστατευόμενης ομάδας βάσει της Σύμβασης για την Πρόληψη και Τιμωρία του Εγκλήματος της Γενοκτονίας, συμπεριλαμβανομένης της αποτροπής, μέσω οποιασδήποτε ενέργειας, της παροχής της επειγόντως αναγκαίας ανθρωπιστικής βοήθειας”.

(...)

Πιστό αντίγραφο της μετάφρασής μου
του συνημμένου εγγράφου,
συνταγμένου στην Αγγλική,
της οποίας έχω επαρκή γνώση,
Αθήνα 17/5/2024,
Ο μεταφράσας και επικυρών δικηγόρος.